

Oftaj prikomputilaj vortoj el Komuteko

Versio 18/4/2012

Pli da ili en www.komuteko.net

| Esperanto | Angla | Nederlanda | Franca | Češa |
|-----------------------------|-------------------------|---------------------------|---------------------------------------|-------------------------|
| adapti | adapt | aanpassen | adapter | přizpůsobit |
| adaptilo | adapter | adapter | adaptateur | adaptér |
| administra ilaro | administrative tools | systeembeheer | outils d'administration | nástroje pro správu |
| administrado | administration | beheer | administration | správa |
| administranto | administrator | beheerder | administrateur | správce |
| administrejo | back-office | interne verwerking | arrière-quichet | správcovské rozhraní |
| adresaro | address book | adresboek | carnet d'adresses | adresář |
| adreso | address | adres | adresse | adresa |
| afabla | user friendly | gebruiksvriendelijk | convivial | uživatelsky přívětivý |
| afiši | post | posten | poster | přidat příspěvek |
| ago | action | handeling | action | akce |
| agordi | configure | configureren | configurer | nastavit |
| agordilo | setup program | configuratiepaneel | logiciel de configuration de logiciel | nastavení |
| agordo | configuration | configuratie | configuration | nastavení |
| akcesorajoj | accessories | toebehoren | accessoires | příslušenství |
| akiri | acquire | verwerven | obtenir | získat |
| aktiva | active | actief | actif | aktivní |
| aktiva fenestro | active window | werkvenster | fenêtre active | aktivní okno |
| aktivigo | activation | activering | activation | aktivace |
| aldonajo | add-on | hulp- | additionnel | rozšíření |
| aldoni | add | toevoegen | ajouter | přidat |
| aleatore | at random | willekeurig | aléatoire | náhodně |
| alfa eldono | alpha release | alfarelease | version alpha | alfaverze |
| alglui | paste | plakken | coller | vložit |
| alia | other | overige | autre | jiné |
| alineo | paragraph | alinea | paragraphe | odstavec |
| alklaki | click | aanklikken | cocher | kliknout |
| alšuti | upload | uploaden | charger | nahrát |
| amplifi | amplify | versterken | amplifier | zesílit |
| amplifilo | amplifier | versterker | amplificateur | zesilovač |
| analizilo | analyser | analyser | analysateur | analyzátor |
| analizo | analysis | analyse | analyse | analýza |
| analoga | analog | analoog | analogique | analogový |
| aparataro | hardware | apparatuur | matériel informatique | technické vybavení |
| apero | appearance | vorm | apparence | vzhled |
| aplikajo | application | toepassing | application | aplikace |
| apliki | apply | toepassen | appliquer | použít |
| apostrofo | apostrophe | apostrof | apostrophe | apostrof |
| aranĝi | arrange | rangschikken | arranger | uspořádat |
| argumento | argument | argument | argument | parametr |
| arkitekturo | architecture | architectuur | architecture | architektura |
| arkivo | archive | archief | archive | archiv |
| artefarita intelekto | artificial intelligence | kunstmatige intelligentie | intelligence artificielle | umělá inteligence |
| artikolo | article (website) | bijdrage | article | článek |
| asembli | assemble | assembleren | assembler | sestavit |
| asembliilo | assembler | assembler | assembleur | assembler |
| askio | ASCII | ASCII (tekenset) | ASCII | ASCII |
| atestilo | certificate | certificaat | certificat | certifikát |
| atingi | access (database) | aanspreken (van databank) | accéder | přistoupit (k databázi) |
| atingi | access (disk) | toegang verkrijgen | accéder | připojit (disk) |
| atingo | access | toegang | accès | přístup |
| atribui | assign | toewijzen | attribuer | přiřadit |

| atributo | attribute (symbol) | kenmerk | attribut | atribut |
|-----------------------------|-------------------------|--------------------------------|---------------------------------|--------------------------------|
| aŭtentokontrolo | authentification | authenticatie | authentification | autentizace |
| aŭtokonservado | autosave | automatisch opslaan | enregistrement automatique | automatické ukládání |
| aŭtomata | automatic | automatisch | automatique | automatický |
| aŭtomata ĝisdatigo | automatic update | automatisch bijwerken | mises à jour automatiques | automatické aktualizace |
| aŭtomata lanĉo | autorun | automatisch opstarten | lancement automatique | automatické spuštění |
| aŭtomata rekono | autodetection | automatisch herkennen | auto-détecter | automatické rozpoznání |
| aŭtomata responde | auto-response | auto-respons | réponse automatique | automatická odpověď |
| aŭtomata sumo | autosum | autosom | somme automatique | automatický součet |
| aŭtomata teksto | autotext | autotekst | texte automatique | automatický text |
| aŭtome kompletigi | auto-complete | auto-aanvullen | auto-compléter | automaticky doplňovat |
| averti | alert | waarschuwen | alerter | varovat |
| averto | alert | waarschuwing | alerte | varování |
| bajto | byte | byte | octet | byte |
| baterio | battery | accu | batterie | baterie |
| beta | beta | bèta | bête | beta |
| beta-eldono | beta release | bétarelease | version bêta | betaverze |
| bito | bit | bit | bit | bit |
| bitlibro | e-book | e-book | livre numérique | elektronická kniha |
| blato | chip | computerchip | puce | čip |
| bloganto | blogger | blogger | blogueur | blogger |
| blogi | blog | webloggen | bloguer | blogovat |
| blogo | blog | weblog | blog | blog |
| breto | bar | balk | barre | lišta |
| bufro | buffer | buffer | tampon | vyrovňávací paměť |
| butono | button | knop | bouton | tlačítko |
| ĉaretreveno | carriage return | regelterugloop | retour chariot | návrat vozíku |
| cedilo | cedilla | cedille | cédile | sedil |
| ĉefprocesoro | central processing unit | centrale verwerkingsseenheid | unité centrale | centrální procesorová jednotka |
| cel- | destination | doel- | destination | cílový |
| ĉelo | cell | cel | cellule | buňka |
| ĉeno | string (characters) | tekenreeks | chaîne | řetězec |
| centrigi | center | centreren | centrer | zarovnat na střed |
| ĉesigi | abort | afbreken | annuler | přerušit |
| ĉiamvidebliĝi | always on top | altijd op voorgrond | toujours visible | vždy navrchu |
| cifereca | digital | digitaal | numérique | digitální |
| cimo | bug | programmafout | boque | programátorská chyba |
| cimoriparo | bug fix | bugfix | correctif | záplata |
| ĉio-en-unu | all-in-one | alles-in-één | tout en un | vše v jednom |
| ĉusigno | question mark | vraagteken | point d'interrogation | otazník |
| datumbazo | database | gegevensbank | base de données | databáze |
| datumejo | data center | gegevenscentrum | centre de traitement de données | datové centrum |
| datumkompaktigo | data compression | gegevenscompressie | compression de données | komprese dat |
| datumoj | data | gegevens | données | data |
| daŭrigi | continue | doorgaan | continuer | pokračovat |
| de ekstera liveranto | third-party | extern ontwikkeld | d'un fournisseur | třetí strany |
| defaŭulta | default | standaard- | par défaut | implicitní |
| definitiva forigo | hard delete | definitieve verwijdering | suppression définitive | trvalé odstranění |
| dekstre alklaki | right-click | klikken met de rechtermuisknop | cliquer avec le bouton droit | kliknout pravým tlačítkem |
| diagramo | chart | grafiek | graphique | graf |
| difektita | corrupted | beschadigd | endommagé | poškozený |
| disketo | diskette | schijfje | disque | disketa |
| diskingo | drive | station | lecteur | disková mechanika |
| diskingolitero | drive letter | stationsletter | lettre de lecteur | písmeno diskové jednotky |
| disko | disk | gegevensdrager | disque | disk |
| diskoma dosiero | comma-delimited file | CSV-bestand | fichier CSV | soubor oddělovaný čárkami |
| diskospaco | disk space | schijfruimte | espace disque | diskový prostor |

| | | | | |
|--------------------------|--------------------------|------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|
| disponebla | available | beschikbaar | disponible | dostupný |
| disponeblo | availability | beschikbaarheid | disponibilité | dostupnost |
| dissendolisto | mailing list | verzendlijst | liste de diffusion | e-mailová konference |
| dosieresplorilo | browser (files) | verkenner | navigateur (de fichiers) | průzkumník |
| dosiero | file | bestand | fichier | soubor |
| dosieruo | directory (section) | map | répertoire | složka |
| duobligi | duplicate | dupliceren | dupliquer | zdvojit |
| duuma | binary | binair | binaire | dvojkový |
| DVD | DVD (PC) | dvd | DVD | DVD |
| DVD-spektilo | DVD player | dvd-speler | lecteur DVD | přehrávač DVD |
| ekrano | computer monitor | beeldscherm | écran d'ordinateur | obrazovka |
| eksporti | export | exporteren | exporter | exportovat |
| ekstera | external | extern | externe | vnější |
| ekzemplo | example | voorbeeld | exemple | příklad |
| eldoni | issue (publish) | uitgeven | sortir | vydat |
| elekti | choose | kiezen | choisir | zvolit |
| elekto | choice | keuze | choix | volba |
| elemento | element | element | élément | prvek |
| eligi | output | | sortir des données | poslat na výstup |
| elira klavo | exit key (Esc) | afbreektoets | touche échap | klávesa Escape |
| eliri | exit | afsluiten | quitter | odejít |
| eljeti | eject | uitwerpen | éjecter | vysunout |
| elsaluti | log out | afmelden | se déconnecter | odhlásit se |
| elšuti | download | downloaden | télécharger | stáhnout |
| eltondi | cut | knippen | couper | vyjmout |
| eltondi kaj algli | cut and paste | knippen en plakken | couper-coller | vyjmout a vložit |
| enarkivigi | archive | archiveren | archiver | archivovat |
| enhavo | content | inhoud | contenu | obsah |
| eniga klavo | enter key | Enter-toets | touche entrée | klávesa Enter |
| enigi | enter | invoeren | entrer | vložit |
| enmemorigi | store | opslaan | enregistrer en mémoire | zapsat do paměti |
| ensaluti | log in | aanmelden | se connecter | přihlásit se |
| erarmesaĝo | error message | foutmelding | message d'erreur | chybová zpráva |
| eraro | error | fout | erreur | chyba |
| facile uzebla | easy-to-use | makkelijk te gebruiken | simple d'utilisation | snadno použitelný |
| faksi | fax | faxen | télécopier | faxovat |
| faksilo | fax (device) | fax-apparaat | télécopieur | fax |
| fakso | fax (letter) | fax | télécopie | fax |
| fallisto | combo box | keuzelijst met invoervak | zone de liste déroulante | kombinované pole |
| fallisto | drop-down list | uitklapmenu | liste déroulante | rozbalovalci seznam |
| falmenu | drop-down menu | uitklapmenu | menu déroulant | rozbalovalci nabídka |
| fari savkopion | backup | een reservekopie maken | faire une copie de sauvegarde | vytvorit záložní kopii |
| fermi (dosieron) | close (file) | sluiten (bestand) | fermer (fichier) | zavřít (soubor) |
| fini | end | afsluiten | terminer | ukončit |
| Flash-movbildo | Flash animation | Flash-animatie | animation Flash | Flash-animace |
| folio | tab (page) | tabblad | onglet | panel |
| foliumi | browse (for file) | bladeren | parcourir | procházet |
| foliumilo | browser (internet) | webverkenner | navigateur (web) | prohlížeč |
| fona | background | achtergrond | d'arrière-plan | na pozadí |
| fono | background | achtergrond | arrière-plan | pozadí |
| forigi | delete | wissen | supprimer | odstranit |
| forlasi | abandon | afbreken | abandonner | opustit |
| gastigi | host | hosten | | |
| ĝisrandigi | align | uitlijnen | aligner | zarovnat |
| ĝisrandigo | alignment | uitlijning | alignement | zarovnání |
| grafika fasado | graphical user interface | grafische gebruikersomgeving | interface graphique | grafické uživatelské rozhraní |
| grasa | bold | vet | gras | tučné |

| | | | | |
|--------------------------------|------------------------|----------------------|--------------------------------|--------------------------|
| ĝustigi | adjust | aanpassen | ajuster | upravit |
| ĝustigo | adjustment | aanpassing | ajustement | úprava |
| heliko | at sign | apenstaartje | arobase | zavináč |
| identigo | identification | identificatie | identification | identifikace |
| importi | import | importeren | importer | importovat |
| instali | install | installeren | installer | instalovat |
| instalilo | installer | installatieprogramma | logiciel d'installation | instalátor |
| interreta konto | Internet account | internetaccount | compte Internet | internetový účet |
| interretaliro | internet access | internettoegang | accès à Internet | přístup k internetu |
| Interreto | internet | internet | internet | internet |
| interretoperanto | access provider | internetaanbieder | fournisseur d'accès internet | poskytovatel připojení |
| interšanĝi | exchange | uitwisselen | échanger | vyměnit |
| kablo | cable | kabel | câble | kabel |
| kaj-signo | ampersand | ampersand-teken | eperluette | ampersand |
| kalendaro | calendar | agenda | calendrier | kalendář |
| kalkuli | calculate | berekenen | calculer | vypočítat |
| kalkulilo | calculator | rekenmachine | calculatrice | kalkulačka |
| kanalo | channel | kanaal | canal | kanál |
| kapacito | bandwidth | bandbreedte | bande passante | šířka pásmo |
| kartoĉo | cartridge | cassette | cartouche | kazeta |
| kasedo | cassette | cassette | cassette | kazeta |
| kaškopio | blind carbon copy | verborgen kopie | copie carbone invisible | skrytá kopie |
| kašmemoro | cache | cachegeheugen | mémoire cache | rychlá vyrovnávací paměť |
| katalogo | catalog(ue) | catalogus | catalogue | katalog |
| kategorio | category | categorie | catégorie | kategorie |
| kazostudo | case study | praktijkstudie | étude de cas | případová studie |
| KD | compact disc | compact disc | disque compact | kompaktní disk |
| KD-legilo | CD player | cd-speler | lecteur de CD | CD-přehrávač |
| KD-registriilo | CD writer | cd-schrijver | graveur de CD | vypalovačka CD |
| klaso | class | klasse | classe | třída |
| klavaro | keyboard | toetsenbord | clavier | klávesnice |
| klientkomputilo | client (computer) | client | client (informatique) | klient |
| kliento | customer | klant | client | základník |
| klientonumero | client number | klantnummer | numéro de client | číslo klienta |
| klimatizilo | air conditioning | klimaatregeling | climatiseur | klimatizace |
| kodo | code | code | code | kód |
| kodrompisto | cracker | cracker | cracker | cracker |
| kodumulo | hacker | hacker | hacker | hacker |
| kolora presilo | color printer | kleurenprinter | imprimante couleur | barevná tiskárna |
| kolumno | column | kolom | colonne | sloupec |
| kolumnolarĝo | column width | kolombreedte | largeur de colonne | šířka sloupce |
| kolumnosalto | column break | kolomeinde | saut de colonne | zalomení sloupce |
| kolumnotitolo | column heading | kolomhoofding | en-tête de colonne | hlavička sloupce |
| komanda linio | command line | opdrachtregel | ligne de commande | příkazový řádek |
| komando | command | opdracht | commande | příkaz |
| kombinaĵo | combination | combinatie | combinaison | kombinace |
| komento | comment | opmerking | commentaire | komentář |
| komo | comma | komma | virgule | čárka |
| kompari | compare | vergelijken | comparer | porovnat |
| kompili | compile | compileren | compiler | přeložit |
| komplililo | compiler | compileerprogramma | compilateur | prekladač |
| komputi | compute | berekenen | calculer | počítat |
| komputila administranto | computer administrator | computerbeheerder | administrateur de l'ordinateur | správce počítače |
| komputila karto | extension card | insteekkaart | carte d'extension | rozšiřující karta |
| komputila konto | computer account | computeraccount | compte d'ordinateur | počítačový účet |
| komputila labortablo | desktop | bureaublad | bureau | pracovní plocha |
| komputila reto | computer network | computernetwerk | réseau informatique | počítačová síť |

| | | | | |
|-------------------------------|--------------------------|--------------------------------|--------------------------------------|-------------------------|
| komputilo | computer | computer | ordinateur | počítač |
| komputilujo | case (hardware) | behuizing | boîte | skříň |
| komputilujo | computer case | computerbehuizing | boîtier | počítačová skříň |
| koncepto | concept | concept | concept | koncept |
| kondiča | conditional | voorwaardelijk | conditionnel | podmíněný |
| kondiča aranĝo | conditional formatting | voorwaardelijke opmaak | mise en forme conditionnelle | podmíněné formátování |
| kondiĉo | condition | voorwaarde | condition | podmínka |
| konekti | connect | verbinding maken | se connecter | připojit (se) |
| konekto | connection | verbinding | connexion | připojení |
| konfidenco | confidentiality | vertrouwelijkheid | confidentialité | utajení |
| konfirmi | confirm | bevestigen | confirmer | potvrdit |
| konflikto | conflict | conflict | conflit | konflikt |
| kongrua | compatible | compatibel | compatible | kompatibilní |
| konservi | save (data) | opslaan | enregistrer | uložit |
| konto | account (data) | aanmeldgegevens | compte | účet |
| kontrakto | contract | contract | contrat | smlouva |
| kontraŭspamilo | anti spam | ongewenste berichtenverwerking | anti-spam | antispamový filtr |
| kontroli | check (general) | controleren | contrôler | zkontrolovat |
| kontrolobito | check | controle | vérification | kontrolní bit |
| konverto | conversion | omzetting | conversion | převod |
| kopii | copy | kopiëren | copier | kopírovat |
| kopii kaj alglui | copy and paste | kopiëren en plakken | copier-coller | kopírovat a vložit |
| kopiilo | copier | kopieermachine | copieur | kopírka |
| kopio de mesaĝo | carbon copy | kopie | copie carbone | kopie |
| kraši | crash (computer) | vastlopen | se planter | zhroutit se |
| krei | create | aanmaken | créer | vytvorit |
| kromprogramo | add-in | invoegtoepassing | complément | rozšíření |
| kromsigno | accent | accentteken | accent | diakritické znaménko |
| kuketo | cookie | tracerbestand | témoin (de connexion) | cookie |
| kunligi | attach | bijvoegen | joindre | přiložit |
| kunlokigado de ekipaĵo | colocation | colocatie | colocation | kolokace |
| kunmeto | concatenation | samengevoegde tekst | concaténation | zřetězení |
| kunsendajo | attachment | bijlage | pièce jointe | příloha |
| kursoro | cursor | muiskaanwijzer | curseur | kurzor |
| laborablo | desktop | bureaublad | bureau | |
| larĝkapacita | broadband | breedband | large bande | širokopásmový |
| larĝkapacita konekto | broadband connection | breedbandverbinding | connexion haut débit | širokopásmové připojení |
| larĝkapacita reto | broadband network | breedbandnetwerk | réseau haut débit | širokopásmová síť |
| legosigno | bookmark | bladwijzer | signet | záložka |
| ligilo | hyperlink | koppeling (website) | lien hypertexte | odkaz |
| limdato | deadline | (vooropgestelde) termijn | date limite | uzávěrka |
| limigo | constraint | beperking | contrainte | omezení |
| Linukso | Linux | Linux | Linux | Linux |
| litercifera | alphanumeric | alfanumeriek | alphanumérique | alfanumericcký |
| literumilo | spelling checker | spellingcontrole | correcteur | kontrolor pravopisu |
| lokokupilo | placeholder (text/image) | tijdelijke aanduiding | espace réservé | rezervované místo |
| majuskla baskulo | caps lock | kapitalen vergrendelen | verr. maj | klávesa Caps Lock |
| Makintošo | Macintosh | Macintosh | Macintosh | Macintosh |
| malaktivigi | deactivate | desactiveren | désactiver | deaktivovat |
| malfragmentiĝo | defragmentation | defragmentatie | défragmentation | defragmentace |
| malfrua | overdue | achterstallig | en souffrance | nevyřízený |
| malgarantio | disclaimer | vrijwaringsclausule | clause d'exclusion de responsabilité | vyloučení odpovědnosti |
| malinstali | uninstall | verwijderen (van de computer) | désinstaller | odinstalovat |
| mallongigi | abbreviate | afkorten | abbréger | zkrátit |
| mallongigo | abbreviation | afkorting | abréviation | zkratka |
| malplena | empty | leeg | vide | prázdný |
| malsimetria | asymmetric | asymmetrisch | asymétrique | asymetrický |

| | | | | |
|---------------------------------|----------------------------|----------------------------------|--------------------------------------|---|
| malsuprenstrekko | backslash | omgekeerde schuine streep | barre oblique inverse | zpětné lomítko |
| malsuprenstrekko | backward slash | omgekeerde schuine streep | barre oblique inverse | obrácené lomítko |
| malvalidigi | disable (login) | blokken (van gebruikersnaam) | désactiver | zablokovat (přihlášení) |
| malvalidigita | disabled | geblokkeerd | désactivé | zakázaný |
| malvarmjilo | cooler | koeler | refroidissement | chladič |
| memoro | memory | geheugen | mémoire | paměť |
| misuzo | abuse | misbruik | abus | zneužití |
| movbildo | animation | animatie | animation | animace |
| muso | mouse | muška | souris | myš |
| nelokdependa komputado | cloud computing | cloud computing | infonuagique | cloud computing |
| nesinkrona | asynchronous | asynchroon | asynchrone | asynchronní |
| nombri | count | tellen | calculer | počítat |
| nuligi (ordonon) | escape | afbreken | annuler | zrušit |
| oftaj demandoj | frequently asked questions | veelgestelde vragen | foire aux questions | časté otázky |
| okupita | busy | bezett | occupé | obsazený |
| operacumo | operating system | besturingssysteem | système d'exploitation | operační systém |
| organizaĵo | organization | organisatie | organisation | organizace |
| panei | crash (network) | platgaan | être en panne | vypadnout |
| pasvorto | password | wachtwoord | mot de passe | heslo |
| pelilo | driver | stuurprogramma | pilote | ovladač |
| pepaĵo | tweet | tweet | message envoyé via Twitter | tweet |
| perkomputila | computer-aided | computer-ondersteund | par ordinateur | počítačový |
| perkomputila eldonado | desktop publishing | computer-ondersteunde publicatie | publication assistée par ordinateur | tvorba tištěného dokumentu za pomoci počítače |
| perkomputila fasonado | computer-aided design | computer-ondersteund ontwerpen | mise en page assistée par ordinateur | počítačem podporované navrhování |
| permesi | allow | toestaan | permettre | povolit |
| permesilo | licence | licentie | licence | licence |
| persona | personal | persoonlijk | personnel | osobní |
| plenigi | fill | opvullen | remplir | vyplnit |
| plenumebla dosiero | executable file | uitvoerbaar bestand | fichier exécutable | spustitelný soubor |
| plenumi | execute | uitvoeren | appeler (le logiciel) | provést |
| pli | more | meer | autres | více |
| plirapidigi | accelerate | versnellen | accélérer | zrychlit |
| plirapidigo | acceleration | versnelling | accélération | zrychlení |
| plurtaskado | multitasking | multitasking | multitâche | víceúlohové zpracování |
| podkasto | podcast | podcast | baladodiffusion | podcast |
| poškomutilo | handheld computer | zakcomputer | assistant numérique personnel | kapesní počítač |
| pošmemorilo | USB stick | USB-stick | clé USB | USB flash paměť |
| prašarga diskو | boot drive | opstartstation | lecteur de démarrage | zaváděcí jednotka |
| prašarga dosiero | boot file | opstartbestand | fichier de démarrage | zaváděcí soubor |
| prašarga subdisko | boot partition | opstartpartitie | partition de démarrage | zaváděcí oddíl |
| prašargebla | bootable | opstartbaar | démarrable | bootovatelný |
| prašargi | boot | (een computer) opstarten | démarrage | bootovat |
| prašargo per KD-legilo | CD boot | opstarten vanaf cd-rom | démarrage à partir d'un CD | bootování z CD |
| presebla versio | print version | afdrukversie | version imprimable | verze pro tisk |
| pri | about | info over | à propos de | o (programu) |
| procesoro | processor | processor | processeur | procesor |
| produkto | product | product | produit | produkt |
| programado | development | ontwikkeling | programmation | vývoj |
| programaro | software | programmatuur | logiciel | programové vybavení |
| programi | develop (program) | ontwikkelen | programmer | vyvíjet |
| programisto | developer | ontwikkelaar | programmeur | vývojář |
| projekto | project | project | projet | projekt |
| provizanto de retkonekto | internet access provider | internetaanbieder | fournisseur d'accès à Internet | poskytovatel připojení k internetu |
| punktoj en colo | dots per inch | aantal beeldpunten per inch | points par pouce | bodů na palec |
| rajtigi | authorize | machtigen | autoriser | autorizovat |
| rajtigo | authorization | machtiging | autorisation | autorizace |
| rapido | velocity | snelheid | rapidité | rychlosť |

| | | | | |
|--------------------------|----------------------|------------------------|------------------------------------|---------------------------|
| rastrumo | bit map | rasterafbeelding | image matricielle | bitmapa |
| redakti | edit | bewerken | modifier | upravit |
| redaktilo | editor (program) | bewerkingsprogramma | éditeur | editor |
| regi | control | besturing | contrôle | ovládat |
| registri | burn (CD or DVD) | branden | graver | vypálit |
| reklamrubando | banner | webvertentie | bannière | reklamní proužek |
| reta administrado | e-government | e-overheid | administration électronique | eGovernment |
| reta versio | web version | webversie | version électronique | webová verze |
| retadreso | internet address | internetadres | adresse internet | internetová adresa |
| retabilejo | chat room | babbelkamer | clavardoir | chatovací místnost |
| retabili | chat | webkletsen | converser | chatovat |
| retbankumado | e-banking | thuisbankieren | banque électronique | elektronické bankovnictví |
| retbankumado | electronic banking | elektronisch bankieren | opérations bancaires électroniques | internetové bankovnictví |
| retbutiko | webshop | webwinkel | boutique en ligne | e-shop |
| retejo | website | webstek | site web | webové stránky |
| retkomerco | e-commerce | elektronische handel | commerce électronique | elektronické obchodování |
| retlando | cyberspace | cyberspace | cyberespace | kyberprostor |
| retlernado | e-learning | teleleren | apprentissage en ligne | e-learning |
| retlibro | e-book | elektronisch boek | livre électronique | elektronická kniha |
| retmesa o | e-mail (message) | bericht | message (électronique) | e-mail |
| retpo ta konto | e-mail account | e-mailaccount | compte de messagerie | e-mailový účet |
| retpo tadreso | e-mail address | e-mailadres | adresse de messagerie | e-mailová adresa |
| retpo ti | e-mail | bericht sturen | envoyer un message | poslat e-mail |
| retpo tido | e-mail client | e-mailprogramma | logiciel de messagerie | e-mailový klient |
| retpo to | e-mail (general) | e-mail | courriel | elektronická pošta |
| retprogramo | applet | applet | appliquette | applet |
| retropa o | backspace | terugtoets | retour arrière | klávesa Backspace |
| retumejo | internet café | internetcafé | cybercafé | internetová kavárna |
| retumi | browse (internet) | surfen | surfer | surfovat |
| retumilo | browser | webbrowser | navigateur web | webový prohlíze  |
| rezigni | cancel (resign) | afbreken | annuler | storno |
| rubujo | deleted items folder | map Verwijderde items | dossier Éléments supprim s | ko  |
| sago | arrow | pijl | fl che |  ipka |
| sagoklavo | arrow key | pijltjetoets | touche fl ch e | kurzorov  kl vesa |
|  alti | check (button) | aanvinken | cocher | za krtnout |
|  alti | enable | inschakelen | activer | povolit |
| salutnomo | user name | gebruikersnaam | nom d'utilisateur | u ivatelsk  jm no |
|  argi | charge (batteries) | opladen | charger | nab t |
|  argi | charge (load) | belasten | charger | nahr t |
|  argilo | charger | lader | chargeur | nab je ka |
| savdosiero | back-up file | reservekopie | fichier de sauvegarde |   lo n  soubor |
| savkopio | backup | reservekopie | sauvegarde |   lo n  kopie |
| sekureca rompo | security breach | beveiligingslek | violation de la s curit  | bezpe nostn  incident |
| sekva | next | volgende | suivant | dal   |
| sencimigi | debug | fouten opsporen | d  boquer | ladit |
| sennoma | anonymous | anoniem | anonyme | anonymn  |
| senvirusigilo | antivirus program | antivirusprogramma | antivirus | antivirov  program |
| senvirusigilo | antivirus software | antivirusprogramma | programme anti-virus | antivirov  software |
| ser ilo | finder | finder | finder | vyhled va  |
| servilo | server | server | serveur | server |
| signo | character | teken | caract re | znam |
| signaro | character set | tekencodering | jeu de caract res cod s | znakov  sada |
| skajpi | skype | skypen | skyper | skypovat |
| son- | audio | geluids- | audio | zvukov  |
| sondosiero | audio file | geluidsbestand | fichier audio | zvukov  soubor |
| spamo | spam | spam | pourriel | spam |
| speciala | advanced | geavanceerd | avanc  | pokro il  |

| | | | | |
|------------------------|--------------------------|---------------------|-------------------------------|--|
| šprucfenestro | pop-up window | pop-up venster | fenêtre intruse | vyskakovací okno |
| steleto | asterisk | sterretje | astérisque | hvězdička |
| stirstango | joystick | joystick | manette de jeu | pákový ovladač |
| štobiĝo | bottleneck | knelpunt | goulot d'étranglement | hrdlo láhve |
| streko | bar (stroke) | streepje | tiret | čárka |
| tabla komputilo | desktop computer | bureaucomputer | ordinateur fixe / de bureau | stolní počítač |
| tabulkomputilo | tablet computer | tablet-pc | tablette tactile | tablet |
| taktilo | clock | systeemklok | horloge | (systémové) hodiny |
| tasko | job | taak | tâche | úloha |
| tekokomputilo | laptop | draagbare computer | ordinateur portable | notebook |
| teleregilo | remote control | afstandsbediening | télécommande | dálkové ovládání |
| tiparo | typeface | lettertype | police d'écriture | rodina písma |
| titolo | title | titel | titre | nadpis |
| tradukejo | translations application | vertalingsplatform | plateforme de traduction | překladatelský program |
| trajto | feature | functie | fonctionnalité | funkcionalita |
| transpasi | exceed (mailbox quota) | overschrijden | dépasser | překročit |
| trejnado | training | training | apprentissage | školení |
| tujmesaĝilo | instant messenger | instant messenger | messagerie instantanée | program pro posílání instantních zpráv |
| tušekrano | touchscreen | aanraakscherm | écran tactile | dotyková obrazovka |
| tutekrana | full-screen | schermvullend | plein écran | celoobrazovkový |
| usklecodistinga | case sensitive | hoofdlettergevoelig | sensible à la casse | citlivý na velikost písmen |
| uzanto | user | gebruiker | utilisateur | uživatel |
| vakigi | clear | leegmaken | effacer | vyprázdnit |
| validigi | validate | valideren | valider | potvrdit |
| vidigi | display | afbeelden | afficher | zobrazit |
| vikio | wiki | wiki | wiki | wiki |
| Vikipedio | Wikipedia | Wikipedia | Wikipédia | Wikipedie |
| Vindozo | Windows | Windows | Windows | Windows |
| višebla | erasable | wisbaar | effaçable | vymazateľný |
| višebla KD | CD rewritable | herschrijfbare cd | disque compact réinscriptible | přepisovatelné CD |
| viši | erase | wissen | effacer | vymazat |
| vitrofibro | fiberglass | glasvezel | fibre de verre | skleněné vlákno |
| viva KD | live CD | live CD | CD autonome | live CD |
| vortaro | dictionary | woordenlijst | dictionnaire | slovník |
| zono | area | gebied | aire | oblast |